



Kabelinstallaties

Seilgeräte / Cable Systems



NL DE NIEUWE GENERATIE KABEL AFZETINSTALLATIES VAN VDL CONTAINERSYSTEMEN ZIJN RECENT ONTWIKKELD

OM DE VDL KLANTEN OOK IN DIT SEGMENT VAN DE MARKT TE KUNNEN BEDIENEN.

DE INSTALLATIES LATEN ZICH OMSCHRIJVEN ALS KRACHTIG, DUURZAAM EN PRAKTISCH.

DAARBIJ IS DE STERKE DIFFERENTIEEL LIER GEHEEL NIEUW ONTWIKKELD. OOK ONDER MOEILIJKE OMSTAN-

DIGHEDEN KAN RECHT OPGETROKKEN WORDEN. MET EEN UITGEKIENDE VRIJLOOP, EEN ONDERHOUDSARME

HYDRAULISCHE BESTURING EN DOOR GEBRUIKMAKING VAN HOOGWAARDIGE MATERIALEN IS EEN BIJZONDER

DYNAMISCHE EN KRACHTIGE INSTALLATIE ONTSTAAN.

D Die neue VDL Seilgerätegeneration ist eine technische Weiterentwicklung der seit ca. 10 Jahren im Einsatz befindlichen LKW Aufbauten. VDL will mit diesem für die Praxis entwickelten neuen Seilgeräteaufbau seine Marktanteile steigern. Die Antriebsachse wurde neu entwickelt und hat einen Ausgleich zwischen der linken und rechten Triebachse. Dadurch werden die Kräfte optimal übertragen und auch einseitig beladene Behälter lassen sich gerade auf das Seilgerät ziehen. Durch eine intelligente Freilauffunktion, eine wartungsfreundliche Hydraulik und der Einsatz von hochwertigen Materialien ist ein modernes Seilgerät entstanden.

UK The VDL Cable systems have been developed to serve customers throughout the container handling market. The new generation VDL Cable systems are powerful, durable and practical. The differential gearbox has been completely new developed. Even under harsh circumstances, the VDL Cable system will take up the containers straight onto the truck. With a smart free-run appliance, low service hydraulic systems and by using the finest materials, VDL created a dynamic and powerful cable installation.

Strength through cooperation

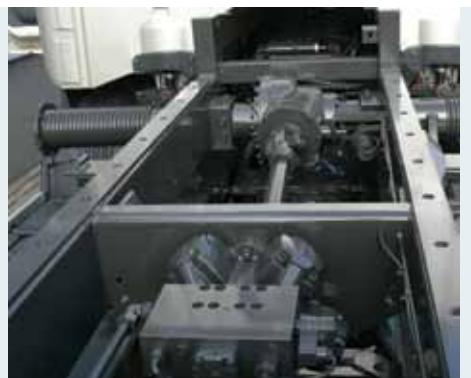


- Geheel nieuw ontwikkelde differentieel aandrijving met integrale vergrendeling
- Neu entwickelte Differentialachse mit integraler Verriegelung
- Completely new developed differential gear with integrated locking devise



- Klantspecifieke slotmaat constructie met klauwvergrendeling en klapslot (optioneel)
- Kunden spezifischen Schloss mit Klauberriegelung und Klappschloss (optional)
- Customized lock with claw, and variable lock (optional)

- Integrale vrijloop, modular op de hydromotor aandrijving
- Integrierte Freilauf, modular auf den Hydromotor montiert
- Integrated free-run functionality, modular on the hydromotor



- Verbrede kiepframe constructie voor nog meer stabiliteit
- Breiteres Kiprahmen für mehr Stabilität
- Broader lay out of the tippingframe for improved stability



- VDL is er in geslaagd voor de standaard installaties een standaard rolhoogte van 230 mm te realiseren
- VDL hat es geschafft eine standard Rollhöhe von 230 mm zu erreichen
- VDL realized a standard buildup hight of 230 mm on the standard systems

- VDL Kabelinstallaties hebben een laag eigen gewicht
- VDL Seilgeräte haben ein niedriges Eigengewicht
- VDL Cable systems are low in weight





- Praktische cabine bediening voor naast de bestuurdersstoel
 - Praktische Bedienung im Fahrerhaus
 - User friendly controll unit

- Sterke schaarconstructie voor een stabiele kiepfunctie
 - Starke Stabilisatorkonstruktion für stabiles Kippen der Behälter
 - Strong stabilizer construction for controlled tipping of the container



- Verbeterde binnenvanger voor gecontroleerde bovenframe positionering
 - Verbesserte Positionierung der Kiprahmen
 - Improved innercatcher for controlled positioning of tippingframe

- VDL biedt een volledige range installaties:
 - VDL bietet ein komplettes Program Seilgeräte:
 - VDL offers a complete range of Cable systems:



VDL Containersystemen bv

Industrieweg 21
5527 AJ Hapert
P.O. Box 99
5527 ZH Hapert
The Netherlands
Phone +31 (0)497 - 38 70 50
Fax +31 (0)497 - 38 68 55
sales@vdlcontainersyst.nl
www.vdlcontainersystemen.com



Technische wijzigingen voorbehouden • verkoop-programma kan per land verschillen en is mede afhankelijk van landelijke dekking

Technische Änderungen vorbehalten • unterschiedliches Vertriebs-programm Länderspezifisch, mitbedingt durch die staatliche Gesetzgebung

Technical modifications reserved • product line may vary by country and is in part subject to national legislation